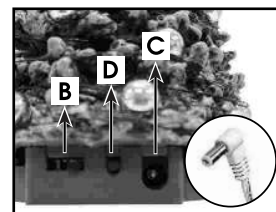


(1)



(2)

GB Instructions for #24954 Outdoor Holiday Tree, Battery-Operated

FEATURES:

- Christmas tree lights up in the form of either groups of lights flashing on/off or lights being steady.

OPERATING INSTRUCTIONS:

- Place the unit on flat, level surface.
- To operate, use three (3) "AA" size 1.5V batteries (not included) to be inserted in battery box (A) embedded on the bottom of the unit as indicated on Diagram 1.
- Switch on the power (B) by shifting the button at the back of the unit to "—" position on Diagram 2.
- When activated, three lighting programs perform.
 - > Lighting program #1 is the default performance:
Lights in different colour are on from bottom to top to the star; groups of lights in same colour flash on and off alternately.
 - > Lighting program #2 changes to go:
Locate the button (D) at the back of the unit. Press it once, groups of lights in same color being on and off in turn "move" through the tree.
 - > Lighting program #3 follows:
Press the button (D) twice to have steady lights.
- The unit can also be operated by adaptor (not included). We recommend the use of a Lemax 4.5 Volt Type-L Adaptor. Insert the jack into the reception socket (C) at the back of the unit on Diagram 2. Plug the adaptor into a household electrical outlet. Remove batteries when use adaptor.

POWER:

- DC 4,5 V

CAUTIONS:

- This is not a toy. Therefore not suitable for children. Keep out of reach of children.
- Remove batteries if consumed or if product is left unused for a long time.

The symbol on the product and/or in the instructions means that your electrical and electronic equipment should be disposed at the end of its life separately from your household waste. There are separate collection systems for recycling in the EU. For more information, please contact the local authority or your retailer where you purchased the product.

PRINTED IN CHINA

F Directives – Article n° 24954 Arbre de Noël en plein air, à piles

CARACTÉRISTIQUES :

- Le sapin de Noël s'illumine sous la forme d'un groupe de lumières qui clignote ou de lumières fixes.

NOTICE D'EMPLOI :

- Déposez l'article sur une surface plane et de niveau.
- Pour faire fonctionner l'article, insérez trois (3) piles « AA » de 1,5 V (non incluses) dans le compartiment à piles (A) intégré en bas de l'appareil, comme cela est indiqué sur le Diagramme 1.
- Mettre sous tension (B) en plaçant le bouton au dos de l'unité à la position « — », comme cela est indiqué sur le Diagramme 2.
- Lorsqu'il est activé, trois programmes de lumières fonctionnent.
 - > Le programme de lumières n° 1 est le programme par défaut :
Les lumières de couleurs différentes s'allument de bas en haut jusqu'à l'étoile; les groupes de lumières de même couleur clignent en alternance.
 - > Le programme de lumières n° 2 change pour :
Repérer le bouton (D) à l'arrière de l'unité. Appuyer une fois sur ce bouton, les groupes de lumières de même couleur clignent chacun leur tour pour « se déplacer » dans le sapin.
 - > Le programme de lumières n° 3 suit :
Appuyer deux fois sur le bouton (D) pour avoir des lumières fixes.
- L'unité peut aussi fonctionner avec un adaptateur (non inclus). Nous recommandons l'utilisation de l'adaptateur Lemax, type-L, 4,5 volts. Insérer la fiche dans la prise réceptrice (C) à l'arrière de l'unité, comme indiqué sur le Diagramme 2. Brancher l'adaptateur dans une prise électrique domestique. Retirer les piles lorsque l'adaptateur est utilisé.

ALIMENTATION :

- C. C. 4,5 V

MISES EN GARDE :

- Ceci n'est pas un jouet, et ne convient donc pas aux enfants. Conserver hors de portée des enfants.
- Retirez les piles usées de l'article ou lors de périodes d'inutilisation prolongée.

Le symbole sur le produit et les instructions signifie que l'équipement électrique et électronique doit être éliminé à la fin de son cycle de vie, et ce, séparément des déchets domestiques. Il existe des systèmes de collecte séparée pour le recyclage en Europe. Pour plus amples renseignements, veuillez communiquer avec les autorités locales ou le détaillant où le produit a été acheté.

IMPRIMÉ EN CHINE

ES Instrucciones para #24954 Árbol navideño al aire libre, funciona con pilas

CARACTERÍSTICAS :

- El árbol de Navidad se enciende con grupos de luces que parpadean o se apagan, o luces que permanecen fijas.

INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN :

- Coloque la unidad sobre una superficie plana y nivelada.
- Para que funcione, inserte tres (3) pilas tamaño "AA" de 1,5 V (no incluidas) en la caja para pilas (A) que está incrustada en la parte inferior de la unidad, como se indica en la Diagrama 1.
- Para encenderla (B), mover el botón en la parte trasera de la unidad a la posición "—", como se muestra en el Diagrama 2.
- Cuando se activa, se ejecutan tres programas de iluminación.
 - > El programa de iluminación n.º 1 es el predeterminado:
las luces de diferentes colores se encienden de abajo hacia arriba hasta la estrella; los grupos de luces del mismo color se encienden y apagan de forma alternada.
 - > Cambios en el programa de iluminación n.º 2:
ubique el botón (D) en la parte posterior de la unidad. Presiónelo una vez y los grupos de luces del mismo color que se encienden y apagan por turnos se "moverán" por el árbol.
 - > El programa de iluminación n.º 3 es el siguiente:
presione el botón (D) dos veces para que las luces queden fijas.
- La unidad también puede funcionar con un adaptador (no incluido). Recomendamos usar un adaptador Lemax tipo-L de 4,5 voltios. Insertar el enchufe dentro del receptor (C) ubicado en la parte posterior de la unidad, como se muestra en el Diagrama 2. Enchufar el adaptador en un tomacorriente eléctrico doméstico. Quitar las pilas cuando se use un adaptador.

ENERGÍA :

- CC de 4,5 V

PRECAUCIONES :

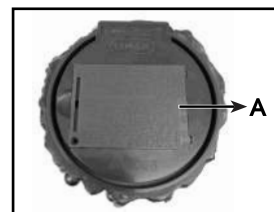
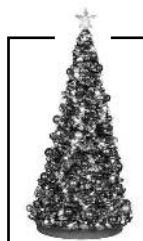
- Esto no es un juguete, por lo que no es adecuado para niños. Mantener fuera del alcance de los niños.
- Quitar las baterías si se agotan o si el producto no se va a utilizar por un periodo de tiempo prolongado.

El símbolo impreso en el producto y/o en las instrucciones significa que los equipos eléctricos y electrónicos deben desecharse al terminar su vida útil en un lugar separado de los demás desechos domésticos. En la Unión Europea existen sistemas de recolección para reciclaje por separado. Para obtener más información, comuníquese con las autoridades locales o con el comercio donde adquirió el producto.

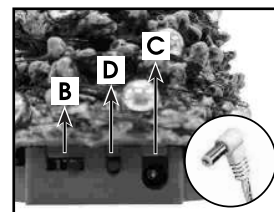
IMPRESO EN CHINA



24954.v03



(1)



(2)

DE Anleitung für Artikelnummer 24954 Weihnachtsbaum im Freien, batteriebetrieben

MERKMALE:

- Lichter am Weihnachtsbaum leuchten auf, entweder in Gruppen von blinkenden Lichtern oder als Dauerlicht.

BEDIENUNGSANLEITUNG:

- Das Element auf eine ebene Fläche stellen.
- Verwenden Sie für den Betrieb (3) 1,5-V-Batterien der Größe „AA“ (nicht enthalten), die in das Batteriefach (A) eingelegt werden, das sich im Boden des Artikels befindet (siehe Abbildung 1).
- Zum Einschalten (B) den Knopf auf der Rückseite des Artikels auf die Position „—“ schieben (siehe Abbildung 2).
- Wenn aktiviert, werden drei Beleuchtungsprogramme ausgeführt.
 - > Das Beleuchtungsprogramm Nr. 1 ist das Standardprogramm:
Lichter in unterschiedlicher Farbe leuchten von unten nach oben zum Stern auf, Gruppen von Lichtern in gleicher Farbe blinken abwechselnd.
 - > Beleuchtungsprogramm Nr. 2:
Suchen Sie die Taste (D) auf der Rückseite der Einheit. Drücken Sie sie einmal, Gruppen von Lichtern in der gleichen Farbe leuchten in einer fließenden Bewegung durch den Baum auf.
 - > Beleuchtungsprogramm Nr. 3:
Drücken Sie die Taste (D) zweimal, um das Dauerlicht einzuschalten.
- Der Artikel kann auch über einen Adapter betrieben werden (nicht enthalten). Wir empfehlen die Nutzung eines Lemax 4,5 Volt Type-L-Adapters. Den Stecker in die Buchse (C) an der Rückseite des Artikels stecken (siehe Abbildung 2). Stecken Sie den Stecker in eine Netzsteckdose. Bei Verwendung des Adapters Batterien entfernen.

STROMVERSORGUNG:

- DC 4,5 V

WARNHINWEISE:

- Dies ist kein Spielzeug und daher nicht für Kinder geeignet. Ausserhalb der Reichweite von Kindern halten.
- Die Batterien entfernen, wenn diese leer sind oder längere Zeit nicht verwendet werden.



Das Symbol auf dem Produkt und/oder in der Anleitung bedeutet, dass Ihr elektrisches und elektronisches Gerät am Ende der Lebensdauer getrennt vom Hausmüll entsorgt werden muss. Es gibt getrennte Sammelsysteme für Recycling in der EU. Mehr Informationen erhalten Sie bei der zuständigen Behörde oder dem Händler, von dem Sie das Produkt erworben haben.

GEDRUCKT IN CHINA

NL Instructies voor item #24954 Kerstboom buitenshuis, werkt op batterijen

KENMERKEN:

- De kerstboom licht op in de vorm van groepen lichten die aan/uit knipperen of lichten die constant branden.

GEBRUIKSAANWIJZING:

- Plaats de unit op een vlakke ondergrond.
- Voor gebruik, plaats drie (3) AA 1,5 V batterijen (niet inbegrepen) in het batterijvak (A) in de onderkant van het apparaat zoals aangegeven op afbeelding 1.
- Zet het apparaat aan (B) door de knop aan de achterkant van het apparaat in de „—“ stand te zetten zoals aangegeven op afbeelding 2.
- Bij het aanzetten worden drie verlichtingsprogramma's vertoond.
 - > Verlichtingsprogramma #1 is het standaardprogramma:
Lichten in verschillende kleuren worden van onder naar boven naar de ster gestuurd; groepen lichten in dezelfde kleur knipperen afwisselend aan en uit.
 - > Verlichtingsprogramma #2 verandert gaandeweg:
Zoek de knop (D) aan de achterkant van het apparaat. Druk er één keer op, groepen lichten in dezelfde kleur die afwisselend aan en uit gaan "bewegen" door de boom.
 - > Verlichtingsprogramma #3 volgt:
Druk tweemaal op de knop (D) om de lampjes constant te laten branden.
- Het apparaat kan ook gebruikt worden met een adapter (niet bijgesloten). We raden het aan om een Lemax 4,5 Volt Type-L adapter te gebruiken. Steek de stekker in de aansluitbus (C) aan de achterkant van het apparaat zoals aangegeven op afbeelding 2. Sluit de adapter aan op een stopcontact. Verwijder de batterijen wanneer de adapter wordt gebruikt.

VOEDING:

- DC 4,5 V

WAARSCHUWINGEN:

- Dit is geen speelgoed en daarom niet geschikt voor kinderen. Buiten bereik van kinderen houden.
- Verwijder batterijen als deze leeg zijn of als de unit lange tijd niet wordt gebruikt.



Het symbool op het product en/of in de instructies betekent dat uw elektrische en elektronische apparatuur aan het eind van de levensduur gescheiden van huishoudelijk afval moet worden ingeleverd. Er zijn afzonderlijke inzamelingsystemen voor recycling in de EU. Neem voor meer informatie contact op met de plaatselijke autoriteiten of met de winkler waar u het product hebt gekocht.

GEDRUKT IN CHINA

IT Istruzioni per #24954 Albero di Natale all'aperto, funzionamento a batteria

CARATTERISTICHE:

- L'albero di Natale si accende sotto forma di gruppi di luci che lampeggiano o che sono fisse.

ISTRUZIONI:

- Appoggiare la struttura su una superficie piana.
- L'unità si attiva utilizzando tre (3) batterie da 1,5 V di tipo "AA" (non incluse) da inserire nel vano batterie (A) ubicato sul fondo dell'unità come indicato nella Figura 1.
- Accendere l'unità (B) spingendo il pulsante sul retro dell'unità "—" nella posizione come da Figura 2.
- Una volta attivati, vengono eseguiti tre programmi di illuminazione.
 - > Il programma di illuminazione n. 1 è la prestazione predefinita:
Le luci di colori diversi vengono accese dal basso verso l'alto fino alla stella; i gruppi di luci dello stesso colore lampeggiano alternandosi.
 - > Il programma di illuminazione n. 2 è diverso:
Individuare il pulsante (D) sul retro dell'unità. Premendo una volta, i gruppi di luci dello stesso colore si accendono e si spengono in sequenza muovendosi lungo l'albero.
 - > Il programma di illuminazione n. 3 è il seguente:
Premere due volte il tasto (D) affinché le luci rimangano fisse.
- L'unità può essere attivata anche tramite adattatore (non incluso). Si raccomanda di usare un adattatore Lemax tipo L 4,5 Volt. Inserire il jack nell'apposita porta (C) ubicata sul retro della base come da Figura 2. Inserire l'adattatore in una presa elettrica domestica. Rimuovere le batterie quando è in uso l'adattatore.

ALIMENTAZIONE:

- DC 4,5 V

AVVERTENZE:

- Questo non è un giocattolo, pertanto non è adatto ai bambini. Tenere fuori dalla portata dei bambini.
- Rimuovere le batterie se esaurite o se il prodotto rimane a lungo inutilizzato.



Il simbolo sul prodotto e/o nelle istruzioni significa che questa apparecchiatura elettrica ed elettronica deve essere smaltita, al termine della sua vita utile, separatamente dai rifiuti domestici. Nell'UE esistono sistemi di raccolta separati per il riciclo. Per maggiori informazioni contattare le autorità locali o il rivenditore presso cui è stato acquistato il prodotto.

STAMPATO IN CINA